賀高華

華新書局

1962 新日記彩色插圖 廿八幅裝燙華書腦面 壹元六

散花女俠全九冊梁羽生著四元五 半劍一鈴全八冊諸葛青雲二元八 八方風雨會中州十冊夢還三元五 五鳳囚龍記全十二冊金鋒四元二 劍胆游俠全八冊 梁楓著 四元 魔俠爭雄記全四冊莫邪著一元四 碧血金戈全七冊東方豹二元四五 江山奇英傳全十二冊林夢四元二 女俠英姿全三冊江一明著一元五 倩女情俠全六冊倪匡著 二元一 臥虎騰龍全六冊丁方著 二元一 桃花三劍全十冊張夢還著三元五 七劍十三鳳全八冊伴霞樓二元八 奇門劍俠全五冊倪匡著一元七五 冷劍奇俠全八冊倪匡著 式元八 双劍盟全十六冊蹄風著 五元六 江湖龍女傳全六冊江一明著三元 刀光劍影錄全十冊伴霞樓三元五 琴劍爭輝全八冊董奇著 二元八

峨眉三鳳 全十冊 三元
青霜劍俠劍 全十冊 五元
林夢甘著 五冊 四元
棠著 四冊 二元
九元

新瑪勝加厚九毛五 又中號八毛
奧慈帆自傳 上下冊 壹元二
香閨妙術四毛 房中補趣四毛 銀衣
新婚必讀三毛 五新婚性秘密四毛
性庫四毛 性科學常識五毛
從處女到婦人 汪洋著 五毛
健康性生活四毛 新避孕法三毛五
性病的講座 白衣著三毛五
新婚性知識 銀衣著 四毛
女性修養指導 三毛五
女性婚姻指導 三毛五
女性生育指導 三毛五
女子性教育四毛 潮李芬二元一
性愛的藝術四毛 性愛的姿勢四毛
遺愛六毛 繼承人六毛 俊人著
月黑風高四毛 五鬼屋四毛 五俊人著
如何做半導体收音機張平著一元
實用養鷄學 馮家駒編 壹元八
實驗養猪學 馮家駒編 一元〇五

Wah Sun Book Shop 78 E. Pender St., Vancouver, 4, B.C.

洛磯一雪
了却深秋
閒暇夜宵粉麵唯尚
專師巧製重質輕量
鮮蝦雲吞麵 豉油皇生炒牛河
蠔油撈麵 叉燒上湯沙河粉
牛腩撈麵 牛腩上湯沙河粉
牛肉炒河粉 火鴨上湯沙河粉
定於每晚五点半至十二点上市
自製
華區優秀唯一總滙
埠 秘詩賓路全人立正
B. C. ROYAL BAKERY
51 E. PENDER ST., VANCOUVER, 4, B. C.
電話：MU 1-3953

伍澤濂

鍾耀華

SUCCESS REALTY & INSURANCE LTD.
208 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
實業燕梳公司
伍澤濂黃秀英事務所
辦事處電話：MU 2-5284
夜間電話：伍澤濂 RE 3-5743 鍾耀華 AL 3-7456
鄭旺 FA 5-5951 許杏欽 TR 6-6272 馬國良 AL 5-6932

平靚樓房屋宇生意新盤

△本號有大批近埠新屋出賣。兩個三個睡房任揀價錢由一萬一千九百元起碼。歡迎詢問。
△近西矛梳街靚新屋▽六大廳房。高爽土庫。近巴士站及學校。取價壹萬五千八百元。(伍澤濂)
△三睡房住家屋八千四百元▽近緬街。樓下另有住房及浴室。業主出國割價廉讓抵買到極(鄭旺)
△三層聯屋急讓▽近百老滙街。六年新矛屋。土庫有合法聯房。全價二萬四千七百元。(馬國良)
△平屋近華埠▽不在拆區範圍。三睡房。近緬街實價六千元。(許杏欽)
△希士定吸吆區矛屋▽九年新。每間四大廳房。電費煤氣住客自理。祇賣壹萬七千九百元(鍾耀華)
△短鍍期發館▽日賣約七十元。下午六点收市。每週開六日。取價三千五百元。最抵買(伍澤濂)
△西區乾洗店▽經營乾洗兼補縫生意。月入四百元租七十元。有住房。賣三千五百元。(鄭華旺)
△京士威雜貨店▽上等架生。每日賣式百廿五元鋪後有住房。取價七千式百元。另点貨(馬國良)
△菓店廉讓▽街角地位。架生齊備。有住房。長批。賣者年老。割價賣壹千四百元。(鍾耀華)
△商業區平賣▽希士定街東。樓上梧文。樓下殯館。樓業連發館架生。祇賣一萬六千元(許杏欽)
△本號代理實業生意買賣。各種燕梳。產業按揭樓房租務。建築房屋等。倘蒙賜顧。無任歡迎。

振華聲演劇籌欵續訊
岑發悅翁慨捐一百元

雲訊。本埠振華聲藝術研究社。定期式月十一日演劇慶祝新春。並籌募經費。自發動募捐以來。深獲各界僑胞商號。俱樂部等踴躍購券贊助。現在雖然距離演出日期尚有多天。但募欵成績。甚爲可觀。而且各界善長仁翁。購券仍甚熱烈。除報章連日來所報導者外。該社又收到僑領亦該社友好李緩龍先生暨夫人。交來本埠殷商慈善大家岑發悅翁慨捐一百元。查岑發悅翁。乃本埠華僑洗衣業鉅子。德高望重。向來熱心公益。每有慈善事業。熱烈贊助。爲中西人士所敬崇。此外尚有捐式十元者蔣國尉。捐十四元者位仁堂工友。捐十元者大漢公報。黃濟輝。許料扳。捐六元者梅恩。鄭業。捐五元者唐新濃。大寧俱樂部。劉煥堯。伍清芳。鄭海峰。廖俠和。杜麗筠女士。劉生利。黃焯。捐四元者鄭少棠。吳一平。捐三元者鍾啓燦。黃永生。强華電器行。捐式元者徐子樂。捐一元者甚衆。恕不詳錄。料各界繼續購券者。仍甚熱烈。容查續報。

遡源總堂春宴聯歡
發還公債股本預訊

雲訊。本市雷万鄺遡源總堂。以春光明媚。春景宜人。每屆春令。向例潔治春酌歡叙。藉以增强聯繫。提高身心愉快之興趣。聞該堂是屆春宴慶會。謹諏於式月十八號(星期日)午后五時半。假座喜臨門酒家舉行。仰該堂昆仲。嬸姆諸姑姊妹等。提早向該有關所屬各商號房口。如廣萬生。利僑貿易行。新重慶酒家。雷族原宗房。方族濠溪房。渡溪僑寓分所等處。報名赴席。

又訊。該堂實業部。亦定於同日午后一時。在該堂召開全體大會。抽籤發還第式期公債股本。連利息事。想屆時該堂昆仲對斯美舉。當必忭於樂聞。與踴躍參加而彰盛況。

中和行公司定期
名藥名酒大減價

雲訊。本埠跑路街中和行公司。商譽卓著。經營祖國雜貨食品。地道熟藥。名家丸散。並獨家總代理祖國各種名藥名酒。如馳名中外之香港陳家菴大藥行。著名出品甜尿救星。專治甜尿病特效健胰素。及老少咸宜之大衆補劑。功能補氣補血補腦補腎壯陽之返老還童參歸精補丸。與馳譽南洋各地之靳永福藥行。專治風濕骨痛頭痛肚痛一切痛症之驅風油。與專醫眼科享譽五十餘年之榮孫氏光明眼藥水及不用針刀能脫一切眼膜眼點之代刀脫眼膜散。並風行國內化痰順氣止咳定喘之普逢春止咳藥羌。立即止痰水。與及關東名藥珍貴補品爲明朝各代帝皇御用補身之蓽茇精丸【待續】

鳳倫總堂春宴預聞

雲埠訊。薛銅兩姓鳳倫總堂。當年執事等。以時逢春節。「寒辭大冬雪。暖帶入春風」。如此良辰佳節。亟應及時聯欵。舉行春宴。以聯絡宗情。而籌展業務。故定於三月四日(即星期日)下午六時。假座新華僑酒樓舉行春宴。請薛銅兩姓昆仲嬸姆姊妹。屆時踴躍參加。共同歡宴。并即向鳳倫總堂。或國信公司掛號。以便預備筵席。薛銅兩姓兄弟。素以團結稱譽。到時必有一番鬧熱也。

歐確博士演講被擾

雲訊。加國和平委員主席挪曼。歐確氏。於昨日在卑詩大學演講時。曾遭右翼之學生們將其演講之廣播擾亂。後來查出此係一羣從匈牙利逃出來之學生所爲。

徐煥熾翁日昨仙逝
本月十日出殯

訪函。本市殷商徐煥熾翁。秉賦忠良。好行公益。近以年老體弱。疾病纏綿。留醫中央醫院多月。藥石無靈。療治罔效。不幸於六日上午八時壽終醫院。享壽七十有一。親知同悼。遺下妻室及子女多人。各均聰慧勤學。肄業卑詩大學。定於本月十日(星期六)上午十時。移靈傾士威十一街網丕愼殯儀館家奠。隨即發引安葬山景慕園云。

域埠林西河堂交代訊

域多利訊。本埠林西河堂。於昨二月四日(星期日)下午一時舉行新舊職員交代典禮。由福疇司儀。請衆起立。向比干太始祖聖像及中華民國國旗行三鞠躬禮，正堂長鐵郎君就位。及宣佈開會理由。書記旺啓。報告全年書信來往經過。代表財政德義君。將全年核妥數目及銀行存欵報告。相符無訛。連任堂長發揮新猷。並請各父老演講。副堂長德義答謝。禮成。茶會。又適逢年晚團聚。談笑甚歡。直至五時乃散。洵盛會也。

美不滿加與古通商

美京。華盛頓七日加拿大社電。加拿大不理會美國之請求。而繼續與古巴進行貿易之事。今日會到此間之國會議員。有點不安及憤怒。認爲加美兩國係一個兄弟之邦。而應認識古巴共產主義之危險。而與美國採取同一步驟爲佳云。

澳洲減入息稅

澳洲京城。七日路透社電。澳洲政府首相曼斯氏謂。政府將入息稅減低及汽車營業等稅減低。企圖來刺激起工業上之發達。及令到失業人數之減低爲目的。

麥者士的戲院
Majestic Theatre
20 West Hastings St., MU 3-7847
每日上午十一時至午夜放映喜市定區名畫
影片首次放映權 院址堂皇
座位舒適 銀幕巨型
玲瓏清亮
每逢星期五星期日午夜十二点零一分獻演
舞台人戲及放映名片
華友光臨 特表歡迎

東亞牌幸運餅發行
生鮮爽口價錢相宜
31 West Pender, Vancouver, B. C. MU 4-3810

△蹄風著 每冊二毛五
游俠英雄傳七冊 游俠英雄新傳八冊
龍虎恩仇記八冊 清宮劍影錄 八冊
武林十三劍廿四冊 双劍盟 十六冊
△金鋒著 每冊二毛五
冰原碧血錄八冊 青門驚鴛劍 八冊
血洗地獄島十冊 子母離魂劍十二冊
猿山神劍 八冊 滄江七女俠十二冊
血詔驚龍傳十冊 天山雷電劍 六冊
△高天亮著 每冊二毛五
廣東梟雄傳十冊 新廣東梟雄傳五冊
三俠鬧江湖十冊 刀下留痕 四冊
痴情女俠 七冊 刀下情仇 七冊
△金庸著 每冊二毛五
神鵰俠侶廿八冊 飛狐外傳 十冊

良濟藥行
LAING CHAI CO.
432 Columbia St., Vancouver 4, B. C. Canada
Tel. MU5-5983

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
MU 1-1030
地址。片打東街壹〇式號
電話。MU 壹-壹〇三〇
陶陶酒家
精研食譜
大讌小酌
價廉味好

美寶
女界美容院
專市定東街門牌九號
電話 MU. 3-6415
全部新式電髮儀器
摩登時裝冷氣捲燙
美容專家精工妙法
電話預約保證滿意

亞省餐館連貨倉出賣
本餐館與貨倉。自開張以來。生意一向旺盛。現股東欲營他業。願將全盤生意出賣。全部設備皆爲新置。如有倫胞欲營此業者。函商面議。均由尊便。
Fiesta Restaurant, 12929 - 97 St., Edmonton, Alta.
Fairway Grocery 12931 - 97 St., Edmonton, Alta.

簡氏傢俬電器行
CON'S APPLIANCE LTD.
103 E. Pender St., Vancouver, 4, B. C.
電話：MU 3-1724

★新春，廣東音樂粵曲唱片大減價
三十三轉膠質不碎慢片：
國樂大家何柔忠教授：領導自由中國中信國樂社，全体社員合奏灌製。
㈠何處不相逢，珍妃怨。梁懷玉，許卿卿合唱，壹只。
㈡三潭印月。平湖秋月，雁落平沙。楊翠喜，歸來燕，走馬英雄。
㈢雨打芭蕉。小桃紅，寶鴨穿巡，連環扣，狂歡，旱天雷。娛樂昇平。
㈣双喜臨門。鳳凰台，玉樓人醉。塞翁吟。柳瑤金。礁石鳴琴
㈤青梅竹馬，孔雀開屏，倒重簾。凱旋。錦城春。三醉。
㈥萬壽無疆，粧台秋思，江頭金桂，彩雲追月，花好月圓，金蛇狂舞。霓裳曲，香篆曲。
存貨無多，沽清算數：請早購買，勿失機會！歡迎 COD 交易
每只二元二毛五仙，半打以上，式元計算。郵費顧客自備

十年一覺瘟君夢，一半淒涼一半醒！
瘟君夢 岳騫著 二元
本書以毛澤東爲主角，每一章節，均有事實根據，乃目下最受歡迎的長篇新聞小說，全長卅餘萬字，五百餘頁，曾連載「自由人報」及「祖國周刊」，歷時三載，讀者萬千。刻劃人物，栩栩如生，亦莊亦諧，可歌可泣！嘗評家蕭怡認爲「這本書必然是可傳的作品，即使它的新聞性過去了，也可以被看成壹本歷史小說」。讀之可認識這個「瘟君」的嘴臉，也令你捧腹噴飯！

加拿大獨一推廣自由書刊專業
僑聯圖書公司
KIU LEN BOOK CO.
456 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B. C. CANADA

加拿大 雲哥華
新合益
中西肉食雜貨公司
NEW HOP YICK LTD.
164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C
MU 1-6527
鮮肉 燒臘 臘味
魚蝦 鷄鴨 瓜菜
唐山雜貨 草味餅食
專車送貨 遠近歡迎
外埠訂貨 依時無誤
快捷妥當 保君滿意

雲埠
永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C.
MU 1-1734
新到大帮
唐山水貨 合時咸魚
年晚海味 賀年齋料
補腎龍虱 炸禾花雀
名師烤製：各欵燒味，臘味，
合時瓜菜，園口鮮肉，大帮批發
專車送貨 快捷妥當

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE
加拿大帝國商業銀行
本行歡迎摯友
開設儲蓄及商業賬戶
專辦外滙
并有保險箱出租
諸君苟有任何銀兩問題
請與當地分行經理接洽爲荷
CP-8